

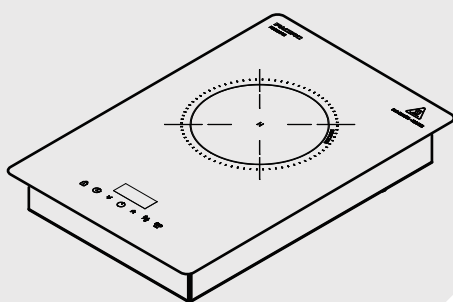
PACIFIC

太平洋精品廚電

IH智能感應爐 使用說明書

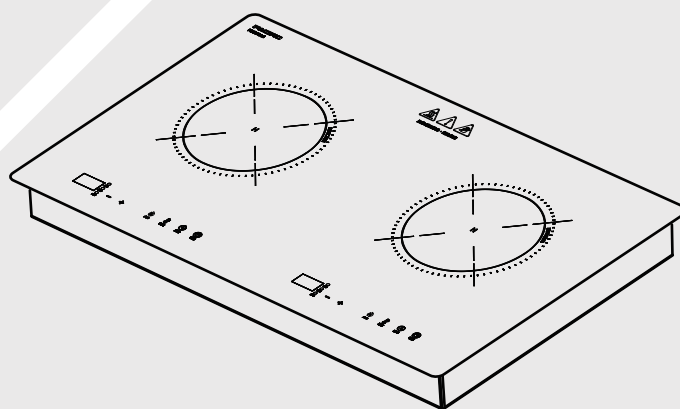
型號

PIH130AG



型號

PIH268AG



(使用前，請先詳細閱讀此說明書)

■ 警語	P.1
■ 產品尺寸圖	P.2
■ 功能簡介 / 性能規格表 / 適用鍋具	P.3-P.4
■ 爆炸圖	P.5
■ 功能操作	P.6-P.9
■ 安裝說明	P.10-P.11
■ 排除故障	P.12
■ 產品保養與清潔	P.13
■ RoHS聲明	P.14



警語

本產品注意以下情況：

注意無人照看的幼兒和殘疾人對產品的使用。

應在負責安全使用電器人員的監督或指導下，瞭解使用電器可能帶來的危險後，方能使用本電器。

1. 請勿對空鍋加熱或加熱過度。
2. 請使用 250V/20A 優質的專用插座。
3. 請勿在蒸煮加熱的狀況下搬運電磁爐。
4. 蒸煮加熱工作期間，玻璃表面的溫度很高，請勿觸摸。
5. 切勿在浴室、瓦斯爐等受潮或者靠近易燃易爆物品的地方使用電磁爐，以免危險發生。
6. 請勿將刀、叉、湯匙和鍋蓋等金屬物品放置在爐具上。
7. 請勿將紙張或洗碗巾等物品墊在面板上面間接加熱，以免溫度過高引發燃燒。
8. 請勿加熱罐頭等密封容器盛裝的食品，否則會因容器內受熱膨脹而引發爆炸。
9. 請勿以鋁箔紙直接或者間接加熱的方式使用，以免將鋁箔紙燒紅，引發危險。
10. 本產品是家庭廚具用品，不得用於工業、商業、醫療等其他場所上使用，以免事故發生。
11. 請勿拉扯電源線切斷電器電源。拔除電源線時，務必從插頭部位拉起。
12. 蒸煮結束後，鍋具產生的高溫會傳導至電磁爐玻璃面板，請勿立即觸摸。
13. 切勿將電磁爐放置在鐵質、不銹鋼、鋁質等金屬面板上使用，因磁力線作用會導致其發熱而燒壞電磁爐爐底。
14. 電磁爐的玻璃面板承重有限，不要放太重的東西在玻璃面板上，否則會導致玻璃面板的損壞。
15. 請勿用硬物碰撞、鋒利器具碰撞或接觸玻璃面板，以免產生裂痕或破裂等其他損壞情形，如果玻璃面板表面有裂痕，請關掉電磁爐以避免可能出現的電擊。
16. 請勿在地毯上或者桌布上使用電磁爐，以免阻塞吸入風口或者出風口，影響電磁爐散熱。
17. 在使用本機功能高於 150°C 以上的溫度，應確保鍋具底部平坦，以免因鍋底不平導致實際溫度過高，而造成鍋內物體過溫或者起火。
18. 電磁爐不能在外接定時器或者獨立的遙控器等控制系統方式下運行。
19. 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
20. 使用後，藉由控制裝置使爐架元件斷電且不得依靠鍋盤偵測器。

■ 安全保護

1. 電源電壓過低、過高保護：

電源電壓過低或過高時，電磁爐將自動補償電壓，調整功率輸出，並低於 $100\pm 10V$ 時操作無反應；高於 $275\pm 10V$ 時不工作。

2. 小件物品保護：

對一些小件的鐵質金屬物品，電磁爐將無功率輸出，防止不當加熱。

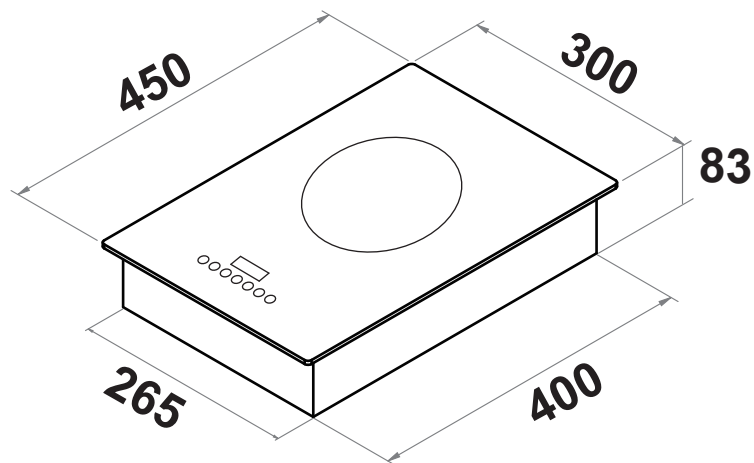
3. 無鍋或鍋的材質不符保護：

當電磁爐面板加熱區域沒有放置鍋具，或者鍋具放置太偏，或者鍋具材質不適合時，電磁爐都不會有功率輸出，並且發出“BI”聲提醒，直至電磁爐面板加熱區域放置正確的鍋具時，才會恢復正常工作。

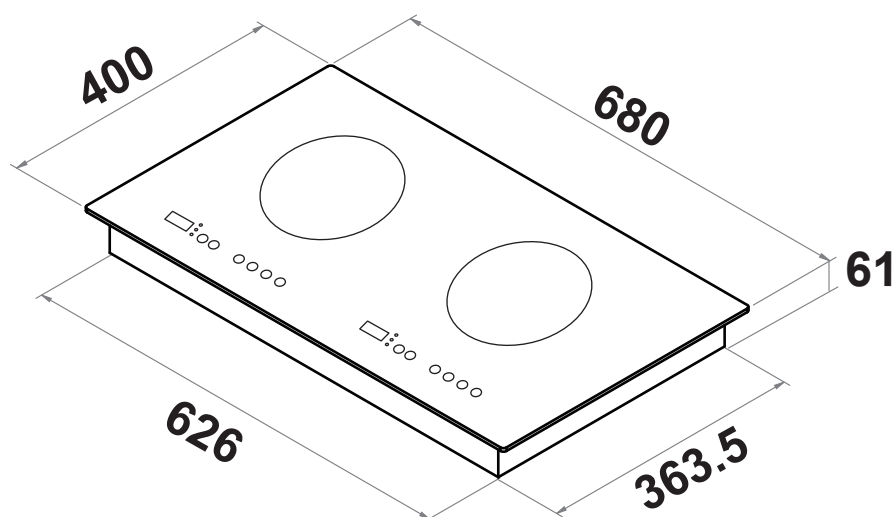
4. 溫度檢測保護：

當電磁爐玻璃面板溫度過高時，電磁爐會自動停止功率輸出，直至電磁爐玻璃面板溫度恢復正常。

■ PIH130AG



■ PIH268AG



單位:mm

1. 多段火力、溫度自由設定。
2. 電流異常安全偵測保護。
3. 「無鍋、小件物品」保護模式。
4. 安全鎖(PIH130AG)。
5. 溫度過熱安全偵測保護。
6. 餘溫安全指示燈。
7. 烹煮時間定時功能。
8. 超時自動關機保護。

性能規格表

機型	PIH130AG	PIH268AG
重量 (Kg)	5.1	6.1
開孔尺寸	272 x 410 mm	630 x 367 mm
額定電壓	220V / 60Hz	
額定功率	2600W	3400W(左1400W+右2000W)

適用鍋具

■ 使用感應爐時，請務必使用正確的鍋具。

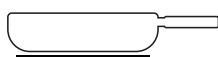
1. 鐵鍋(琺瑯、鑄鐵、不銹鋼)或磁性材質複鍋底。

(鍋具加熱範圍，直徑12cm以上，22cm以下，並且平坦的鍋具)

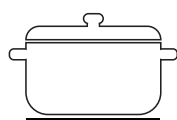
2. 用於 IH 智能感應爐的鍋具，必須由金屬製成，鍋底必須平整，且必須具有良好的導磁性
(磁鐵可吸附在鍋具底部) 底部直徑與 IH 智慧感應爐的加熱區域直徑相當。

■ 鍋具材質：

- 適用於感應爐：鑄鐵鍋、琺瑯鍋、不銹鋼鍋、IH專用鍋具(磁性材質複鍋底)



○ 鑄鐵鍋



○ 磁性不銹鋼鍋



○ 磁性不銹鋼水壺

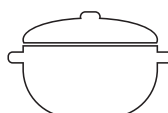
- 不適用於感應爐：鋁、銅、玻璃、陶瓷、瓷器、不平整鍋底。



✗ 有腳墊的鍋具



✗ 鍋底不平整



✗ 鍋底為弧形



✗ 陶瓷鍋具(壺)

■ 鍋具加熱使用正常噪音：根據鍋具不同，鍋底的材質、厚度及結構，於加熱時會產生各種不同的噪音，此皆屬正常現象，並不代表產品有故障問題。

■ 可能產生的噪音：

1. 噐噐聲：烹煮時大火力加熱時。
 - 此噪音於火力調小時消失或減少。
2. 低沉哨音：烹煮時於空鍋加熱時產生。
 - 此噪音鍋中加入水或食物後將會消失。
3. 尖銳哨聲：烹煮時於兩個爐口同時使用大火力加熱時。
 - 此噪音於火力調小時消失或減少。
4. 劈啪聲：烹煮時於鍋具各層不同的材質。
 - 此噪音於鍋具不同材質振動或因食物分量、烹煮方式而有所不同。
5. 嘩嘩聲：烹煮時於鍋具偏移加熱範圍或偵測不適用鍋具。
 - 此噪音於鍋具底部非導磁性材質，需磁鐵可吸附材質。
6. 風扇運轉聲：烹煮時，風扇會於電子系統高溫時啟動，並於停止加熱後持續運轉一段時間。

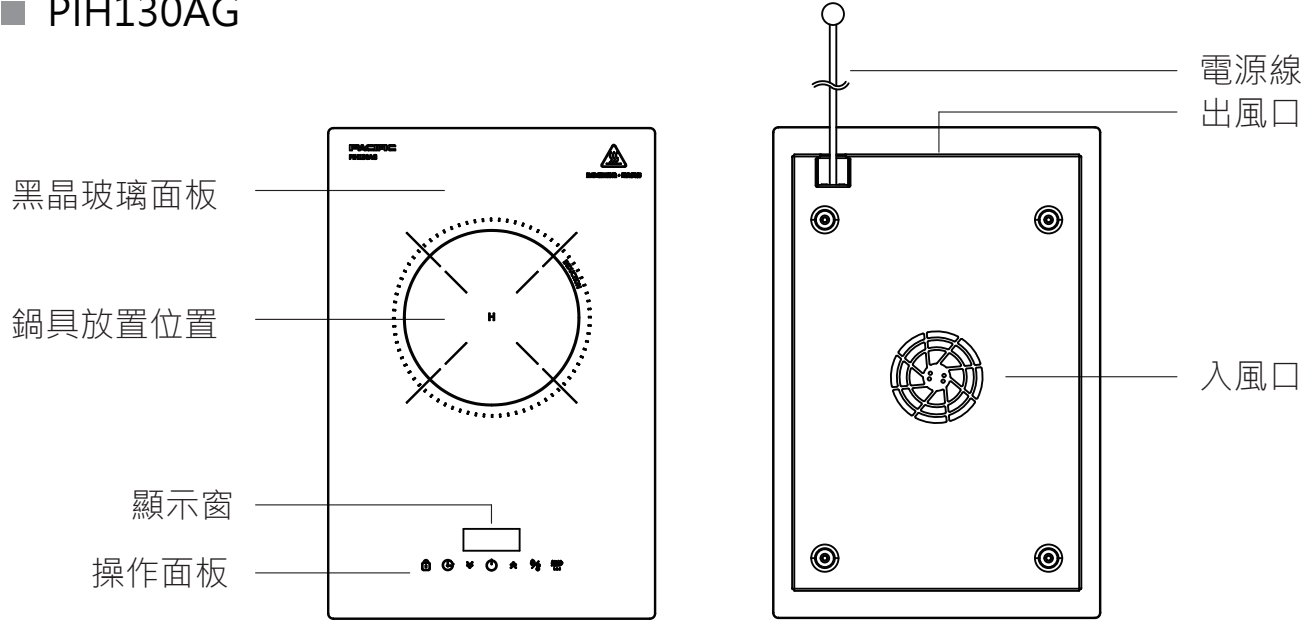
警告事項:

起火之危險：不可存放物品於烹煮表面上。

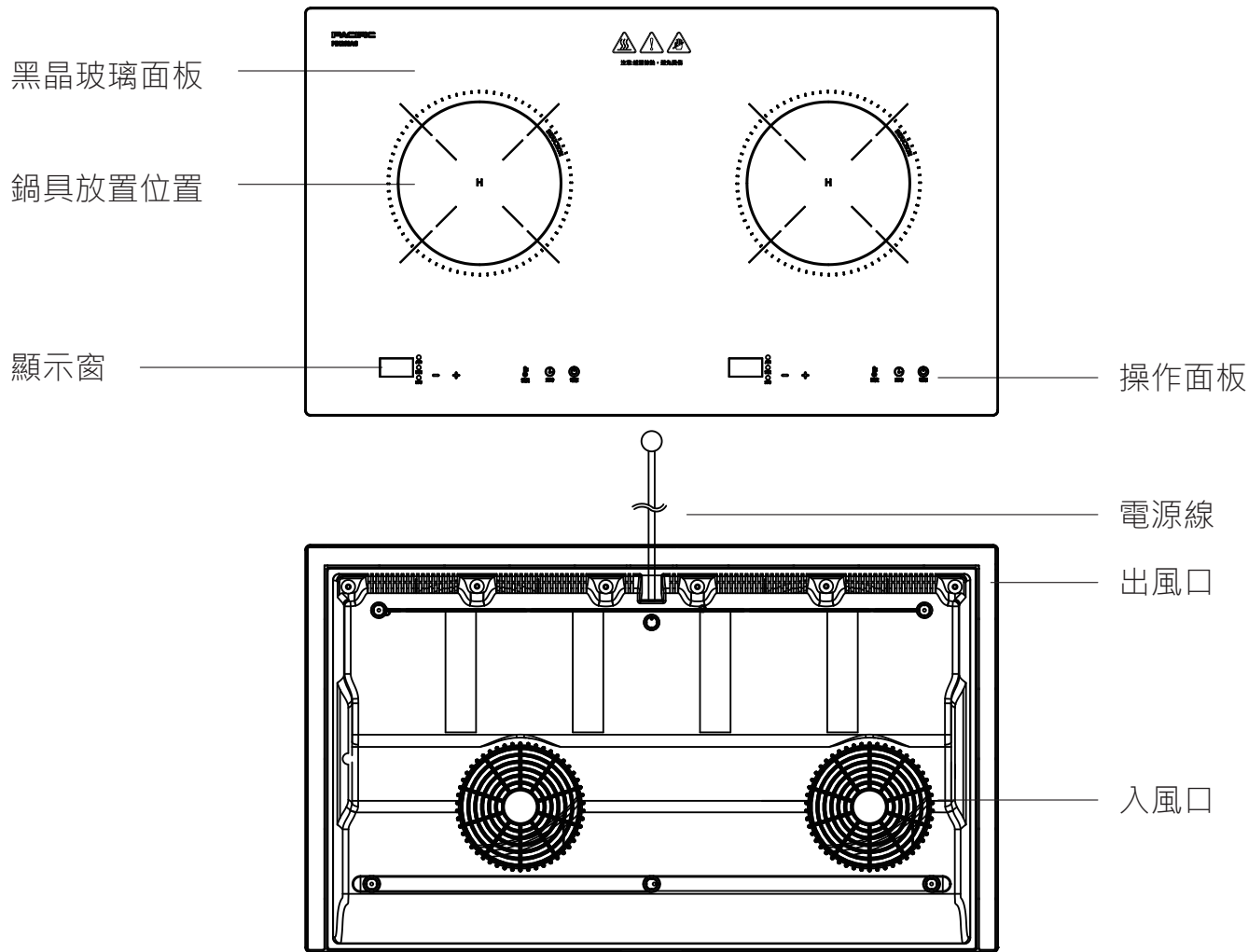
注意：烹煮過程須被監督。短暫時間的烹煮過程須持續地被監督。

警告：以油脂在爐架上烹煮，如無人看管可能導致危險且可能引發火災。

■ PIH130AG



■ PIH268AG





1. 電源鍵:

- ▶ 插上電源，蜂鳴器“Bi”一聲響，整機進入關機狀態，當爐面溫度高於50°C時，面板顯示“H”，低於48°C時，面板顯示“L”。
- ▶ 在關機狀態，長按 電源鍵 1.5秒進入待機狀態，電源指示燈常亮，面板顯示“----”，30秒無按鍵操作回到關機狀態。
- ▶ 在待機狀態下按功能鍵（除開 / 關鍵），電磁爐開始進行工作。
- ▶ 在任何狀態下（除關機狀態），按 電源鍵，所有工作狀態取消恢復到關機狀態。

2. 火力的使用方法:

- ▶ 開機後，按“^”鍵，默認火力為2000W，面板顯示“2000”，電磁爐進入火力工作狀態；按“v”鍵，默認火力為1200W，面板顯示“1200”，電磁爐進入火力工作狀態。
- ▶ 按 ^、v 鍵可調節火力。

可調節範圍：400W-2000W，其中400W ~ 1000W為間歇加熱狀態，每檔功率參照下表：

段速	1	2	3	4	5	6	7	8
功率	400W	800W	1000W	1200W	1400W	1600W	1800W	2000W

- ▶ 在火力工作狀態下，按 定溫鍵，可切換到定溫功能。

3. 定溫的使用方法

- ▶ 開機後，按 定溫鍵 或在火力狀態下按 定溫鍵 選擇定溫功能，指示燈常亮，默認溫度為240°C，面板顯示“240c”。
- ▶ 按 ^、v 鍵可調節溫度。

可調節範圍為60°C-240°C，每檔溫度參照下表：

檔位	1	2	3	4	5	6	7	8	9
溫度	60°C	80°C	110°C	140°C	160°C	180°C	200°C	220°C	240°C

- ▶ 在定溫工作狀態下，按 定溫鍵，可切換到火力功能。



4. 爆炒 的使用方法

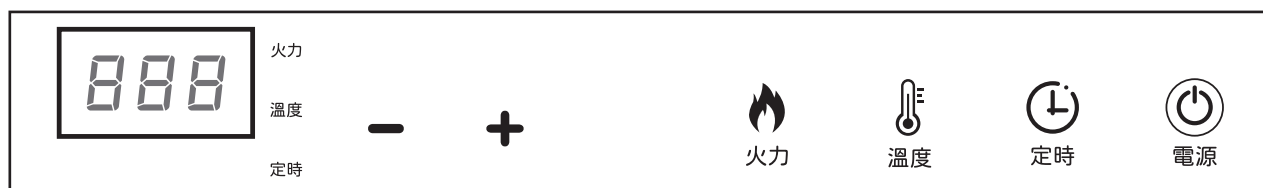
- ▶ 開機後，按 爆炒 鍵，爆炒指示燈常亮，默認火力為2600W，面板顯示“ 2600 ”。
- ▶ 按 “↗、↘” 鍵可調節火力，當不是2600W的時候，爆炒指示燈不亮，最大只能調到2000W，最小為400W。

5. 鎖 的使用方法

- ▶ 在任何狀態下，長按安全鎖鍵1.5秒鎖定功能操作，安全鎖指示燈常亮。
- ▶ 在安全鎖鎖定狀態下，長按“安全鎖”鍵1.5秒解除安全鎖功能，安全鎖指示燈熄滅。

6. 定時 的使用方法

- ▶ 在工作狀態下，長按 定時 鍵1.5秒進入定時關機設定狀態，定時指示燈常亮，面板顯示 “---- ”，此時按 “↗” 鍵時間從60分鐘開始增加，顯示 “060-”，每按一次增加 5分鐘，長按則連續增加，最大顯示199分鐘。按“↘” 鍵，時間從59分鐘開始減少，面板顯示 “059-”，每按一次減少 1分鐘，長按則連續減少，最小顯示定時設定範圍：001-199分鐘。
- ▶ 設置好時間後，面板閃爍顯示，5秒後自動確定定時時間。
當剩餘 10秒時，面板顯示 “-10-”，鳴叫提示到定時結束，面板顯示 “0000” 閃爍5秒後關閉顯示幕，停止所有工作。
- ▶ 在定時狀態下，短按定時鍵查看剩餘的定時時間。
- ▶ 在定時狀態下，長按定時鍵1.5秒則取消定時功能。



1. 電源鍵:

- ▶ 插上電源，蜂鳴器“Bi”一聲響，整機進入關機狀態，當爐面溫度高於50℃時，面板顯示“H”，低於48℃時，面板顯示“L”。
- ▶ 在關機狀態，長按 鍵1.5秒進入待機狀態，電源指示燈常亮，火力燈、溫度燈閃爍，30秒無按鍵操作回到關機狀態。
- ▶ 在待機狀態下按功能鍵（除開／關鍵），電磁爐開始進行工作。
- ▶ 在任何狀態下（除關機狀態），按 鍵，所有工作狀態取消恢復到關機狀態。

2. 火力的使用方法

- ▶ 開機後，按 鍵選擇火力功能， 指示燈亮，默認5檔火力，面板顯示“5”，電磁爐進入火力工作狀態。
- ▶ 按 **+**、**-** 鍵可調節火力。

每個爐頭可調節範圍均為：1-10 檔，其中 1-4 檔 間歇加熱狀態，每檔功率參照下表：

段速	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
左爐	300W	400W	600W	800W	1000W	1050W	1100W	1200W	1300W	1400W
右爐	300W	400W	600W	800W	1000W	1200W	1400W	1600W	1800W	2000W

3. 溫度的使用方法

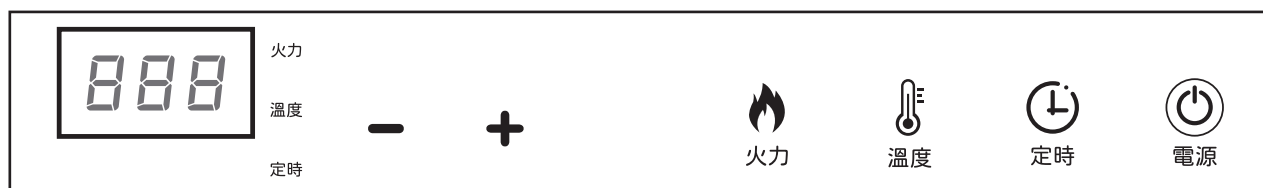
- ▶ 開機後，按 鍵選擇定溫功能， 指示燈亮，默認溫度為120℃，面板顯示“120”。
- ▶ 按 **+**、**-** 鍵可調節溫度。

每個爐頭可調節範圍均為 60℃ -240℃,每檔溫度參照下表：

檔位	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
溫度	60℃	80℃	100℃	120℃	140℃	160℃	180℃	200℃	220℃	240℃

4. 定時的用法

- ▶ 在工作狀態下，長按 鍵1.5秒進入定時功能，定時指示燈亮，按 **+**、**-** 鍵可設定時間，
- ▶ 每按一次 **+** 鍵，時間增加 5 分鐘，長按則連續增加，最大顯示 180 分鐘；
- ▶ 每按一次 **-** 鍵，時間減少 1 分鐘，長按則連續減少，最小顯示 1 分鐘。



定時設定範圍：1-180分鐘。

- ▶ 在定時設定狀態下，如果 5 秒鐘內沒有操作，則自動退出設定狀態，回到原來的操作功能狀態。
- ▶ 設定定時後，切換到“火力”或“溫度”狀態下，都不影響所設定的定時時間。
- ▶ 當定時時間進入最後 10 秒時，面板顯示倒計時，時間顯示為 0 時電磁爐自動關閉，回到關機狀態。
- ▶ 在定時狀態下，短按定時鍵查看剩餘的定時時間。
- ▶ 在定時狀態下，長按定時鍵 1.5 秒則取消定時功能。

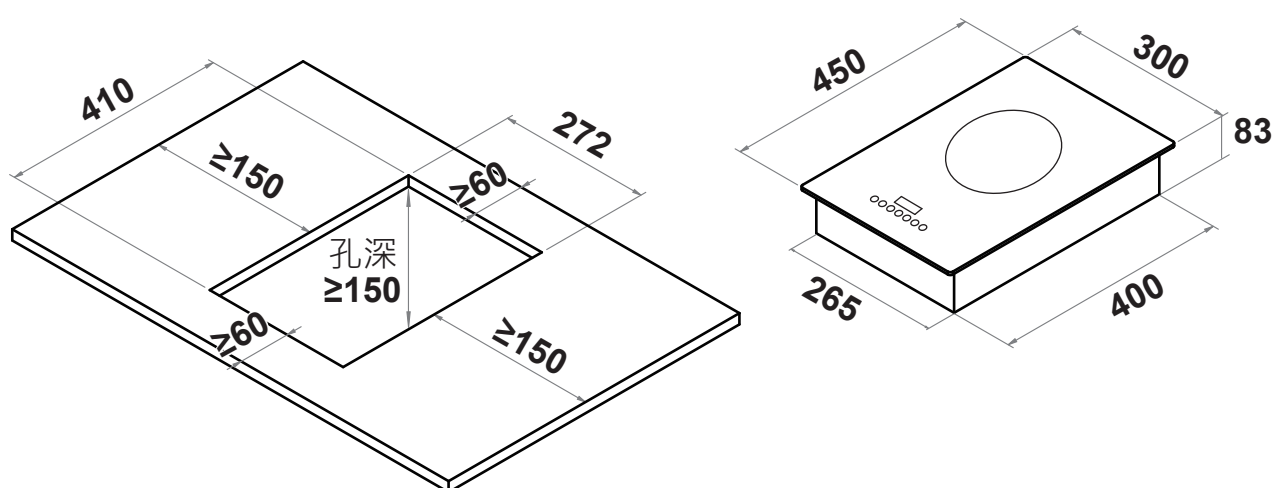
安裝注意事項：

- 確認用戶家庭的電源線、插座、保險絲能滿足16A的用電需求。
- 電源線連接至正確的插座。
- 安裝期間請勿纏繞電源線、請勿將電源線繞過尖銳邊緣。
- 請勿安裝於冰箱、洗碗機、烤箱、洗衣機或其他相似廚電上方。
- 廚具檯面平整，且清除所有裁切碎屑，避免影響電子元件運作。
- 廚具檯面以防熱隔熱材料製成。
- 安裝作業必須符合所有環境要求及台灣地區標準與法規。
- 電源配線中必須加裝一個可以將所有電源切斷的適當電路斷電器，且其安裝與位置應符合台灣地區電路規定與法規。
- 本產品為高功率產品，為確保使用安全，安裝時需由合格的電工從配電箱配置專線(單獨迴路)至產品安裝處。

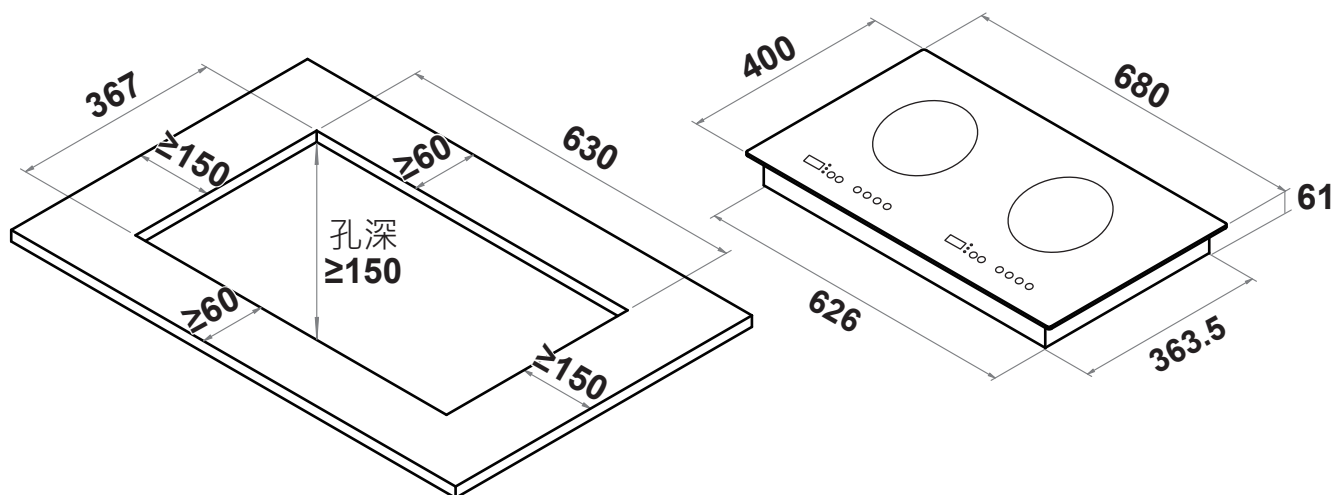
⚠ 警告:確保適當通風

確認感應爐擁有良好通風且入風口與出風口皆未堵塞。為避免作業過程中意外觸碰到感應爐的底部過熱、或遭受無法預期的觸電，必須在與感應爐底部相距最少150mm。

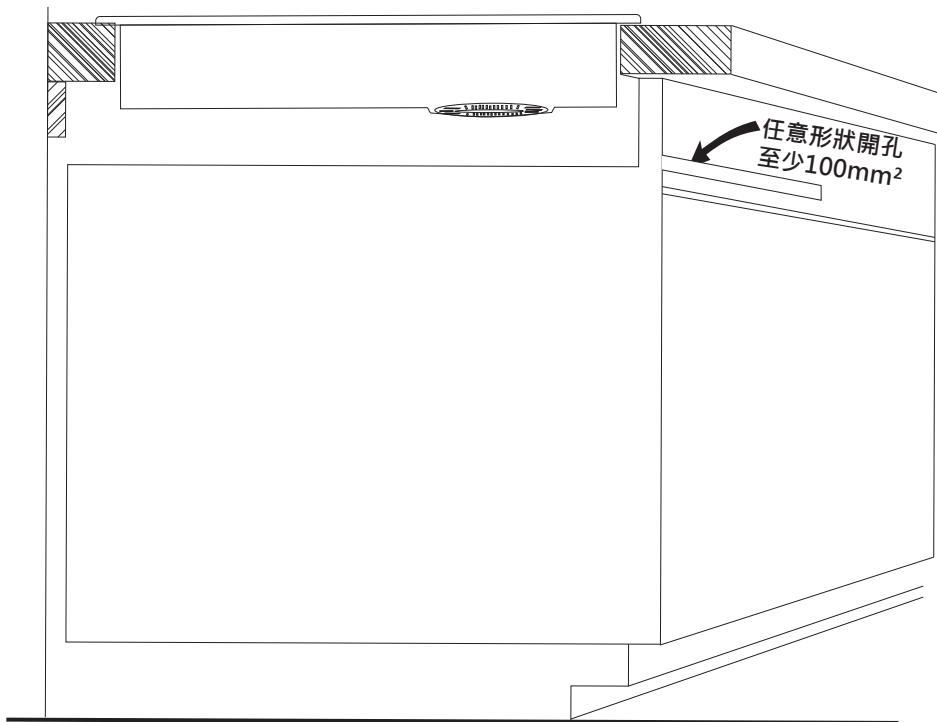
PIH130AG安裝示意圖：



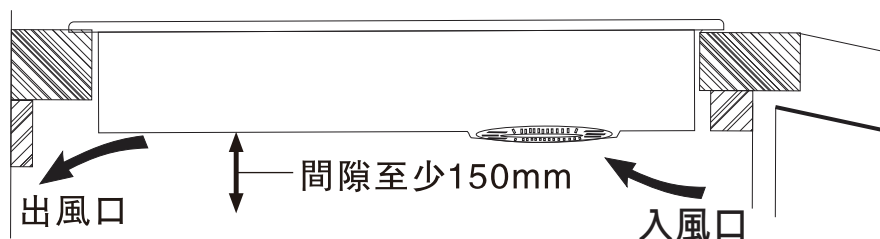
PIH268AG安裝示意圖：



1. 在櫥櫃前爐具安裝位置的下部開出大於 100mm^2 的進風口，開孔可為任意形狀。



2. 確保內部良好通風，入風口與出風口皆未阻塞，避免影響電磁爐過熱損壞。



在出現在出現類似以下情況時，並不完全是表示機器故障，請在報修之前，先自行檢查一下。

異常狀況	檢查方法
在插上電源插頭，開機後，按功能鍵無反應	● 插頭是否脫落？ ● 保險絲或斷路器是否已跳開？ ● 是否已停電？
連續發出短促(Bi)一聲警告10秒左右停機	● 使用的鍋具是否合適？ ● 鍋具是否置於面板的正中央？ ● 鍋具底面直徑是否大於12cm以上？
使用時突然停止加熱	● 四周環境溫度是否過高？ ● 進、出風口是否被堵塞？風扇是否轉動？ ● 保溫狀態時，表示已達到所設定溫度。 ● 可能是機器的保護裝置作用，請等數秒至20秒鐘再確認。
(保溫)使用中溫度無法控制	● 所使用的鍋底是否凹凸不平，或中心部位凹陷？ ● 加熱功能指示燈是否亮？
故障代碼表 (適用於 PIH130AG)	● E0 通訊故障 ● E1 電壓過低 ● E2 電壓過高 ● E3 熱敏電阻開路、短路 ● E4 爐面熱敏電阻失效 ● E5 爐面熱敏電阻開路、短路 ● E6 爐面乾燒引起的超溫保護
故障代碼表 (適用於 PIH268AG)	● E00 通訊故障 ● E01 電壓過低 ● E02 電壓過高 ● E03 熱敏電阻開路、短路 ● E05 火力檔超溫保護 ● E06 爐面熱敏電阻開路 ● E07 爐面超溫/乾燒/爐面熱敏電阻短路 ● E08 爐面熱敏電阻失效

※當出現以上情形時請重新插拔電源啟動一次，讓電磁爐進行自複位。

※經過以上檢查後仍不能排除故障，請馬上與本公司特約維修點聯繫，切勿自行拆機。否則，我公司將不負任何責任。

※在清洗或維修電磁爐之前必須將電源插頭從插座中拔出。

※若電源線損壞時，必須由製造商、其服務處或具有相關資格的人員加以更換以避免危險。

1. 保養前請先把電源線拔離插座，待電磁爐玻璃面板不燙手後進行。
2. 玻璃面板髒時，請用濕布擦拭，也可用去污粉或清潔劑擦拭後，再用濕抹布擦拭，不能直接用水擦拭。
3. 機體、控制面板以柔軟的濕布擦拭，不易擦拭之油污，可用中性洗潔劑擦拭後，再以柔軟的濕布擦拭不留殘渣。
4. 切勿直接用水沖洗或浸入水中刷洗，也不能使用蒸汽清潔器，以免機體浸水而發生故障。
5. 經常保持整個電磁爐的清潔，以免蟑螂等爬入機體內，導致機體失靈。
6. 進風/出風孔位表面可用棉花棒將灰塵清除。
7. 電磁爐使用一段時間後，面板如出現發黃的情況，屬正常現象，不影響電磁爐的正常使用。
8. 長期不使用時，建議清潔後套上塑膠袋收存。

設備名稱 Equipment name		IH智能感應爐		型號(型式) Type designztion(Type)		PIH130AG / PIH268AG	
單元Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols						
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr+6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)	
電路板組	超出 0.1wt%	○	○	○	○	○	
磁線圈盤	○	○	○	○	○	○	
風 扇	○	○	○	○	○	○	
電 源 線	○	○	○	○	○	○	
上 下 蓋	○	○	○	○	○	○	
黑玻璃板	○	○	○	○	○	○	
備考1. "超出0.1 wt %" 及 "超出 0.01 wt %" 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1 : "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2. "○" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2 : "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3. " - " 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3 : The " - " indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.							

保 證 卡

- 自購買日起壹年內，正常使用下發生故障，可享免費維修服務，但購買商品使用於營業用途、商業租賃或經第三人維修者，不在免費維修範圍內。
- 超過壹年保證期限，如有故障或配發零件，須酌收工本費及材料費，保證期限內如因天災、地變、不可抗拒之災禍或人為因素等，致使機件損壞，亦需酌收零件材料費。
- 保固壹年內服務人員至府上服務時，請出示本證，遺失本保證卡，即喪失了享有免費保固的權利，若遺失不予補發且須付維修工本費及材料費，故請妥善保管。
- 本保證卡若無蓋公司章，認定印時，不發生效力。

客 戶 資 料 欄

安 裝 日 期	年 月 日		
使用者 姓 名		使用者 電 話	
安 裝 地 址	市(縣) 鄉(鎮)	路(街) 段 巷 弄 號 樓	
經 銷 商 店 章	未蓋店章者無效		安 裝 者 簽 章

PACIFIC

太平洋廚電股份有限公司

📍 台中市豐原區三豐路二段375巷66號

☎ 04-2523-5678 ⓘ 0800-656-588